



SOFCONSULT

SOFCONSULT-1 LTD.
TRANSLATION AGENCY;
40 IVAN VAZOV STR., 1000 SOFIA, BULGARIA
TEL. /+359 2/ 981 71 82; 0888 865 240



Tiles for every home

ΔΗΛΩΣΗ ΑΠΟΔΟΣΗΣ
№ DPCTFW009KAIG2

(Gr)-Αναθ. 5

Μετάφραση από τη βουλγαρική γλώσσα

- 1) Μοναδικός κωδικός ταυτοποίησης του τύπου του προϊόντος,
Αριθμός τύπου, παρτίδας ή σειράς ή οποιοδήποτε άλλο στοιχείο επιτρέπει την ταυτοποίηση του προϊόντος του τομέα των δομικών κατασκευών, όπως προβλέπει το άρθρο 11(4):
Κεραμικά πλακίδια ημι-ξηράς συμπίεσης με υδατοαπορροφητικότητα $6\% < Eb \leq 10\%$, για εσωτερικούς τοίχους και δάπεδα
- 2) Προτεινόμενη χρήση ή χρήσεις του προϊόντος του τομέα δομικών κατασκευών, σύμφωνα με την ισχύουσα εναρμονισμένη τεχνική προδιαγραφή, όπως προβλέπεται από τον κατασκευαστή: **επικαλύψεις εσωτερικών επιφανειών - δάπεδο, τοίχος**
- 3) Όνομα, εμπορική επωνυμία ή κατατεθέν σήμα και διεύθυνση επικοινωνίας του κατασκευαστή, όπως προβλέπεται στο άρθρο 11(5): **KAI Group: «Χαν Ομουρτάγκ» Α.Ε., «Βάρνενσκο σοσέ», Σούμεν, Βουλγαρία, Τηλέφωνο: +35954830487, Φαξ: +35954832692, E-mail: info@kai.bg**
- 4) Όπου εφαρμόζεται, όνομα και διεύθυνση επικοινωνίας του εξουσιοδοτημένου αντιπροσώπου, η εντολή του οποίου καλύπτει τα καθήκοντα που προβλέπονται στο άρθρο 12(2): **δεν εφαρμόζεται**
- 5) Σύστημα ή συστήματα αξιολόγησης και επαλήθευσης της σταθερότητας της απόδοσης του προϊόντος του τομέα των δομικών κατασκευών όπως καθορίζεται το παράρτημα V: **Σύστημα 4**
- 6) Σε περίπτωση δήλωσης απόδοσης σχετικά με προϊόν του τομέα δομικών κατασκευών που καλύπτεται από εναρμονισμένο πρότυπο: Όνομα και αριθμός ταυτοποίησης του κοινοποιημένου οργανισμού: **δεν εφαρμόζεται**
- 7) Δηλωθείσα απόδοση:

Ουσιώδη χαρακτηριστικά	Απόδοση	Εναρμονισμένη τεχνική προδιαγραφή
Αντίδραση στη φωτιά	Κλάση A1π	EN 14411:2012
Απελευθέρωση επικίνδυνων ουσιών: - κάδμιο - μόλυβδος - άλλες	NPD NPD NPD	
Αντοχή θραύσης - πάχος $\geq 7,5\text{mm}$ - πάχος $\geq 7,5\text{mm}$	$\geq 800\text{N}$ $\geq 500\text{N}$	
Ανθεκτικότητα για: - εσωτερική χρήση	Αντέχει	

Η απόδοση του προϊόντος που ταυτοποιείται παραπάνω ανταποκρίνεται προς την απόδοση που δηλώθηκε. Η παρούσα δήλωση απόδοσης εκδίδεται σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 305/2011 και με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή που ταυτοποιείται παραπάνω.

Υπογραφή για λογαριασμό και εξ ονόματος του κατασκευαστή από:

Σούμεν, 01.07.2024

μηχ. Πλάμεν Πάσεβ /ακολουθεί υπογραφή/

Διευθυντής Επιχειρήσεων

Στρογγυλή σφραγίδα με κείμενο:
«ΧΑΝ ΟΜΟΥΡΤΑΓΚ Α.Ε. Σόφια»

Η υπογεγραμμένη Elica Lyubenova Polyanova βεβαιώνω την ακρίβεια της μετάφρασής μου από τη βουλγαρική στην ελληνική γλώσσα του συνημμένου εγγράφου - Δήλωσης απόδοσης αρ. DPCTFW009KAIG2/01-07-2024. Η μετάφραση αποτελείται από 1 (μία) σελίδα.

Η μεταφράστρια: Elica Lyubenova Polyanova



ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ
№ DPCTFW009KAIG2

(Bg)-Прегл. №5

1) Уникален идентификационен код на типа продукт;

Тип, партиден или сериен номер, или друг елемент, който позволява да се идентифицира строителният продукт, съгласно изискванията на чл.11(4):

Полусухопресувани керамични плочки с водопоглъщаемост $6\% < E_b \leq 10\%$, за вътрешни стени и подове

2) Предвидена употреба или употреби на строителния продукт в съответствие с приложимата хармонизирана спецификация, както е предвидено от производителя: **облицовки на вътрешни повърхности-под, стена**

3) Име, регистрирано търговско наименование или регистрирана търговска марка и адрес за контакт на производителя съгласно изискванията на член 11(5): **KAI Group: "Хан Омуртаг" АД, "Варненско шосе", Шумен, България;**

Телефон: +35954830487; Факс: +35954832692; E-mail: info@kai.bg

4) Когато е приложимо, име и адрес за контакт на упълномощения представител, чието пълномощие включва задачите, посочени в член 12(2): **не е приложимо**

5) Система или системи за оценяване и проверка на постоянството на експлоатационните показатели на строителния продукт, както са изложени в приложение V: **Система 4**

6) В случай на декларация за експлоатационни показатели относно строителен продукт, обхванат от хармонизиран стандарт: Наименование и номер на нотифицирания орган: **не е приложимо**

7) Декларирани експлоатационни показатели:

Съществени характеристики	Експлоатационни показатели	Хармонизирана техническа спецификация
Реакция на огън	Клас A1п	EN 14411:2012
Отделяне на опасни вещества: - кадмий - олово - други	NPD NPD NPD	
Сила на разрушаване - дебелина $\geq 7.5\text{mm}$ - дебелина $< 7.5\text{mm}$	$\geq 800\text{N}$ $\geq 500\text{N}$	
Дълготрайност за: - вътрешна употреба	Издържа	

Експлоатационните показатели на продукта, посочени по-горе, са в съответствие с декларираните експлоатационни показатели. Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава в съответствие с Регламент (ЕС) № 305/2011, като отговорността за нея се носи изцяло от посочения по-горе производител.

Подписано за и от името на производителя от:

Шумен, 01.07.2024г.

инж.Пламен Пашев

Директор „Операции“

